

# Tonys Auto Repair



Tonys Auto Repair - Foto cortesía de Google Street View

## Periodo de comentarios:

1 de febrero – 4 de marzo de 2024

## Enviar comentarios:

### En línea:

<https://tcp.ecology.commentinpu.com/?id=TSJdGZtVk>

### O por correo, a:

Frank Winslow  
Administrador del sitio  
1250 W. Alder Street  
Union Gap, WA 98903  
509-424-0543  
Frank.Winslow@ecy.wa.gov

## Información de sitio:

ID del sitio: 548

ID de limpieza del sitio: 1597

## Revisión de documento:

<https://apps.ecology.wa.gov/cleanupsearch/site/1597>

Biblioteca Central de Yakima  
102 North 3<sup>rd</sup> Street  
Yakima, WA 98901  
509-452-8541

Departamento de Ecología de WA  
1250 W. Alder Street  
Union Gap, WA 98903  
509-575-2490

## Propuesta para Eliminar Sitio de la Lista de Sitios Peligrosos Disponible para Revisión y Comentarios

El Departamento de Ecología de Estado de Washington (Ecología) propone eliminar el sitio Tonys Auto Repair, ubicado en 1220 S. 6<sup>th</sup> Street en Yakima, de su Lista de Sitios Peligrosos (HSL, por sus siglas en inglés).

La Lista de Sitios Peligrosos es una lista de sitios evaluados por Ecología dada la amenaza potencial que presentan a la salud humana y el medio ambiente. Esta evaluación se basa en el grado de contaminación presente en el sitio, su toxicidad y la facilidad con la cual puede entrar en contacto con las personas y el medio ambiente. Los sitios deben limpiarse y cumplir con los estándares estatales antes de que Ecología pueda eliminarlos de la lista.

Se le invita a:

- Revise la carta de no acción adicional, con fecha del 13 de Agosto de 2021

Envíe sus comentarios a Ecología para su consideración. Se aceptarán comentarios desde el 1 de febrero de 2024 hasta el 4 de marzo de 2024.

## Historia del sitio

El sitio ha funcionado como un negocio de reparación de automóviles desde al menos la década de 1990. En 1995, durante una inspección en el lugar se observó suelo manchado de patrleo y se estaba arrojando aceite usado de manera inadecuada en un contenedor, que se había derramado al suelo.

## ¿Qué se ha hecho?

Durante una investigación del sitio en 1996, se observaron aproximadamente 300 pies cuadrados de suelo contaminado y aproximadamente 35 galones de líquido permanecían en el contenedor. Los resultados de las muestras revelaron petróleo, acetona, xilenos, tolueno y etilbenceno por encima de los niveles de limpieza estatales. La acetone se usa comúnmente como solvent y los xilenos, el tolueno y el etilbenceno son compuestos que se encuentran en productos derivados del petróleo como la gasolina. En 2021 se realizó una visita de obra. Se recolectaron y analizaron muestras de suelo. Aunque todavía se encontró algo de petróleo en las muestras de suelo, ninguna contaminación superó los niveles de limpieza estatales.

## ¿Por qué es esto importante?

El petróleo contiene muchas sustancias químicas que son perjudiciales para la salud humana y el medio ambiente. Ecología ha determinado que no son necesarias más acciones en el sitio. Ecología recomienda eliminar el sitio de la Lista de Sitios Peligrosos.

## ¿Qué pasa después?

Una vez finalizado el período de comentarios públicos, Ecología revisará y responderá a los comentarios recibidos durante el período de comentarios. Ecología llevará a cabo una reunión pública si la solicitan 10 o más personas. Si no es necesario realizar cambios, el sitio se eliminará de la Lista de Sitios Peligrosos.

Para obtener información sobre otras oportunidades de participación pública, como reuniones, audiencias, casas abiertas y talleres, por favor visite el calendario de participación pública de Ecología, en <https://ecology.wa.gov/Events/Search/Listing>.



**Frank Winslow**  
[Frank.Winslow@ecy.wa.gov](mailto:Frank.Winslow@ecy.wa.gov)  
509-424-0543



Para solicitar acomodaciones ADA, comuníquese con Ecología llamando al 509-406-6931 o enviando un correo electrónico a [Rhonda.Luke@ecy.wa.gov](mailto:Rhonda.Luke@ecy.wa.gov), o visite <https://ecology.wa.gov/accessibility>. Para Servicio de retransmisión o TTY llame al 711 o al 877-833-6341.